

audisio

TM

Visual Sound Technologies

Slim-Beat
MP3- und Videoplayer

Bedienungsanleitung

Sehr geehrte Kundin,
Sehr geehrter Kunde,

wir danken Ihnen für den Kauf dieses Produktes. Sie haben ein Produkt erworben, das entwickelt wurde, um den höchsten Ansprüchen gerecht zu werden, sowohl technisch als auch im Hinblick auf Zuverlässigkeit, Ausstattung und Bedienkomfort.

Der "Slim-Beat" gehört der neuen Generation digitaler Mediaplayer an. Er unterstützt viele Musik- und Videoformate, hat viele nützliche Funktionen und ist dabei klein, leicht und funktionell.

Damit Sie lange Freude an Ihrem neuen MP3- und Videoplayer haben, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und befolgen Sie die nun folgenden Hinweise und Tipps.

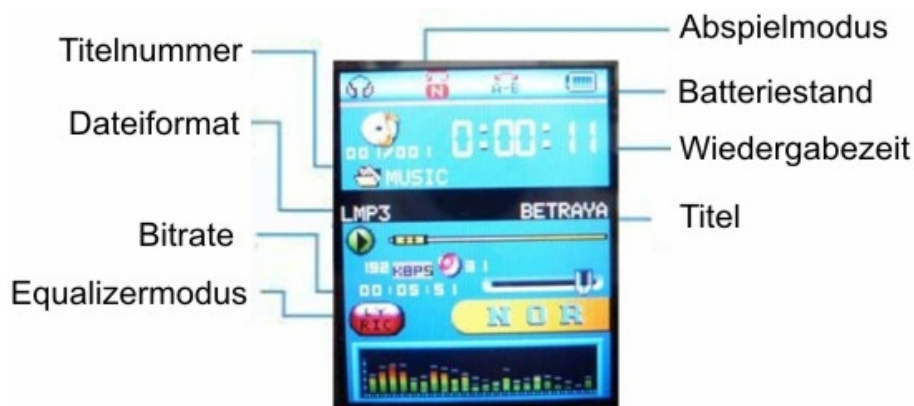
Produkteigenschaften

- Grafische Benutzeroberfläche
- Unterstützt AMV-Video
- Anzeige von JPG-Bildern möglich
- Unterstützt Media-Dateien in den Formaten MP1, MP2, MP3, WMA, WMV, ASF und WAV
- Funktioniert als Wechseldatenträger bei USB-Anschluss an Ihren Computer
- Unterstützt die "Private Space" Funktion (Speicherplatz kann in 2 Teile unterteilt werden, von denen einer verschlüsselt ist)
- Sprachaufzeichnung über integriertes Mikrofon
- 7 voreingestellte Equalizer-Modi
- Verschiedene Abspielmodi
- Einstellung von automatischer Abschaltung und Sleep Timer möglich

Produktdetails



Display



Grundfunktionen

Player ein- und ausschalten

Schalten Sie den Ein/Aus Schalter oben am Player auf ON, um den Player einzuschalten.

Der Player schaltet sich nach einer von Ihnen eingestellten Zeit automatisch in einen Standby-Zustand. Aus diesem Zustand können Sie den Player wieder einschalten, indem Sie die Wiedergabe-Taste in der Mitte des Tastenkreuzes etwa 2 Sekunden drücken.

Schalten Sie den Player wieder ganz aus, indem Sie den Ein/Aus Schalter oben am Player auf OFF schalten.

Lautstärkeregelung

Drücken Sie die Taste "VOL", um die Lautstärkeregelung zu öffnen. Stellen Sie die Lautstärke mit den Tasten "Vor" und "Zurück" ein.

Menü

Drücken Sie die Menü-Taste, um in das Hauptmenü des Players zu gelangen. Nach dem Einschalten des Players wird Ihnen das Hauptmenü automatisch angezeigt. Mit den Tasten "Vor" und "Zurück" können Sie im Hauptmenü blättern. Mit der Menü-Taste bestätigen Sie die Auswahl eines Menüpunktes.

Sie können die Menüsprache auf Deutsch umschalten. Wenn diese noch nicht deutsch ist, gehen Sie folgendermaßen vor: Wählen Sie aus dem Hauptmenü den Punkt "System" und bestätigen Sie Ihre Wahl mit der Menü-Taste. Wählen Sie aus dem Untermenü den Punkt "Language" (Sprache) und bestätigen Sie wieder mit der Menü-Taste. Wählen Sie nun als Sprache "German" aus und das Menü des Players wird deutsch.

Das Hauptmenü hält folgende Menüpunkte für Sie bereit:

- Video
- Musik
- Aufnahme
- Wiedergabe
- Bildwiedergabe
- E-Book
- Systemeinstellung
- Spiele

Video

Wählen Sie aus dem Hauptmenü mit den Tasten „Vor“ und „Zurück“ den Punkt „Video“, um auf dem Player gespeicherte Videodateien wiederzugeben. Bestätigen Sie Ihre Auswahl mit der Menü-Taste. Nun befinden Sie sich im Video-Modus.

Starten Sie die Wiedergabe einer Video-Datei, indem Sie die Wiedergabe-Taste drücken. Drücken Sie die Wiedergabe-Taste erneut, um das Video zu pausieren.

Mit den Tasten „Vor“ und „Zurück“ können Sie zur nächsten, bzw. vorherigen auf dem Player gespeicherten Video-Datei springen, um diese wiederzugeben.

Drücken Sie, während das Video gestoppt ist, die Lautstärke-Taste, um die Lautstärke des Videos einzustellen.

Hinweis: Der Player ist nur in der Lage, Videodateien des Formats AMV abzuspielen. Mit Hilfe des beiliegenden Konvertierungsprogramms können Sie Ihre Videodateien aber ganz einfach in das AMV-Format umwandeln. Näheres zu diesem Programm erfahren Sie im Abschnitt „AMV-Konvertierung“ am Ende dieser Bedienungsanleitung.

Musikwiedergabe

Grundfunktion

1. Schließen Sie die Ohrhörer an den Player an.
2. Schalten Sie den Player ein.
3. Wählen Sie aus dem Hauptmenü "Musik".
4. Drücken Sie die Wiedergabe-Taste, um die Musik-Dateien, die auf dem Player gespeichert sind, abzuspielen.
5. Mit den Tasten "Vor" und "Zurück" können Sie einen anderen Musiktitel auswählen.
6. Drücken Sie die Wiedergabe-Taste erneut, um die Musikwiedergabe zu stoppen.

Equalizer-Einstellungen

1. Drücken Sie während der Musikwiedergabe die Menü-Taste, um das Wiedergabe-Untermenü anzuzeigen.
2. Wählen Sie in diesem Untermenü den Punkt "Equalizer" aus und bestätigen Sie die Auswahl mit der Menü-Taste.
3. Hier können Sie einen der vorprogrammierten Equalizer-Modi auswählen.

Anzeige der Liedtexte (Karaoke-Funktion)

Der Player unterstützt die Anzeige von Liedtexten, mit Hilfe von Text-Dateien, die im Format "*.lrc" abgespeichert sind. Gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Speichern Sie den Liedtext unter genau dem selben Dateinamen ab, den auch die entsprechende Musikdatei hat, aber mit der Dateierweiterung "lrc".
2. Drücken Sie während der Wiedergabe des Musiktitels einige Sekunden die Menü-Taste und der Player zeigt Ihnen während der Wiedergabe den Liedtext an.
3. Drücken Sie die Menü-Taste erneut, um wieder zum Wiedergabemodus zurückzukehren.

Sprachaufzeichnung

Mit dem MP3-Player können Sie über das integrierte Mikrofon Sprachaufzeichnungen vornehmen. Stellen Sie vor einer Aufzeichnung aber sicher, dass die Batterie noch ausreichend geladen ist, sonst kann es bei der Aufzeichnung zu Dateiverlust kommen. Der Player kann in jedem Ordner bis zu 99 Dateien speichern.

Sprachaufzeichnung starten

1. Wählen Sie aus dem Hauptmenü den Punkt "Aufnahme".
2. Drücken Sie die Wiedergabe-Taste, um eine Aufnahme zu starten und zu pausieren.
3. Drücken Sie während der Aufnahme die Wiedergabe-Taste für einige Sekunden, um die Aufnahme zu stoppen. Die Aufnahme wird dann in den Ordner gespeichert, den Sie im Aufnahme-Untermenü (Menü-Taste, Menüpunkt "Lokale Heft") gespeichert.
4. Wenn im Display "Overflow" angezeigt wird, sind im aktuell ausgewählten Ordner bereits 99 Dateien gespeichert. Wählen Sie einen anderen Speicherordner aus.

Aufnahmetyp festlegen

1. Drücken Sie im Aufnahmemodus (bei gestoppter Aufnahme) die Menü-Taste, um das Aufnahme-Untermenü anzuzeigen.
2. Wählen Sie aus dem Untermenü den Punkt "Aufnahmetyp" und bestätigen Sie mit der Menü-Taste.
3. Wählen Sie einen Aufnahmetyp aus. Sie haben die Wahl zwischen
REC (HQ) - Aufnahme in hoher Qualität im WAV-Format
REC (Langzeit) – für Langzeit-Aufnahmen im ACT-Format in mittlerer Klangqualität
VOR (HQ) – Sprachgesteuerte Aufnahme in hoher Qualität
VOR.lunga – Sprachgesteuerte Langzeit-Aufnahme in mittlerer Qualität
4. Bestätigen Sie Ihre Wahl mit der Menü-Taste.
5. Drücken Sie dann die Wiedergabe-Taste, um die Aufnahme zu starten.

Sprachaufzeichnungen abspielen

1. Wählen Sie aus dem Hauptmenü "Wiedergabe".
2. Drücken Sie dann die Wiedergabe-Taste, um die Sprachaufzeichnungen abzuspielen.
3. Mit den Tasten "Vor" und "Zurück" können Sie zur nächsten oder vorherigen Datei springen.

Bildwiedergabe

1. Wählen Sie aus dem Hauptmenü den Punkt "Bildwiedergabe", um auf dem Player gespeicherte Bilder im Display anzuzeigen.
2. Zuerst werden Ihnen die auf dem Player gespeicherten Bilddateien angezeigt. Wählen Sie mit den Tasten "Vor" und "Zurück" eine Datei aus und bestätigen Sie die Auswahl mit der Wiedergabe-Taste. Die ausgewählte Bilddatei wird dann angezeigt.
3. Während der Bildanzeige können Sie mit den Tasten "Vor" und "Zurück" zum nächsten oder vorherigen Bild umschalten.
4. Drücken Sie in der Bilderauswahl die Menü-Taste, um ein Untermenü mit verschiedenen Auswahlmöglichkeiten anzuzeigen. Zum Beispiel können Sie hier die Umschaltzeit zwischen den Bildern einstellen.

E-Book

Mit der E-Book Funktion können Sie TXT-Dateien auf dem Player lesen.

1. Wählen Sie aus dem Hauptmenü den Menüpunkt E-Book.
2. Im Display werden Ihnen alle auf dem Player gespeicherten TXT-Dateien angezeigt. Wenn keine Dateien gefunden werden konnten, wird Ihnen die Fehlermeldung "No files" angezeigt.
3. Wählen Sie mit den Tasten "Vor" und "Zurück" eine Textdatei aus, die Sie anzeigen möchten.
4. Drücken Sie die Wiedergabe-Taste, um die ausgewählte Datei anzuzeigen und um die Anzeige des Textes dann wieder zu beenden.

Im Untermenü, das Sie mit der Menü-Taste anzeigen können, können Sie unter "Anzeigemodus" wählen, ob die Seiten manuell oder automatisch umgeblättert werden sollen.

Systemeinstellung

Unter dem Menüpunkt "Systemeinstellung" im Hauptmenü können Sie verschiedene Einstellungen für den Player vornehmen.

Menüpunkt	Funktion
Uhrzeit und Datum	Datum und Uhrzeit einstellen, unter denen Dateien gespeichert werden sollen
Displayeinstellungen	Zeit für Bildschirmschoner (Screen Saver) und Hintergrundmodus (Anzeige wird schwarz) einstellen
Sprachauswahl	Menüsprache des Players einstellen
Screen Saver	Einen von zwei voreingestellten Bildschirmschonern auswählen
Autom. Abschalten	eine automatische Abschaltzeit (Sekunden) für den Player einstellen, wenn dieser nicht aktiv ist, wenn "0" gewählt wird, schaltet sich der Player nicht automatisch ab
Titelwiederholung	Wiederholungsmodus auf manuell (bei A-B Wiederholung kann nur der Endpunkt B manuell gesetzt werden) oder automatisch (Endpunkt B wird automatisch gesetzt) setzen
Online Modus	Option für die "Private Space" Funktion, einige Betriebssysteme akzeptieren nicht zwei Laufwerke auf einem Datenträger, deshalb können Sie hier auswählen, welches Laufwerk Sie verwenden
Speicherinfo	Zeigt den Speicherstatus an
Firmware Version	Zeigt die Version der aktuell verwendeten Firmware an
Firmware Update	Upgradefunktion für die Firmware
Exit	Menü verlassen

Hinweis: Wenn Sie mit der Menü-Taste eine Menü-Option gewählt haben, können Sie das Untermenü wieder verlassen, indem Sie die Wiedergabe-Taste drücken. Das funktioniert in allen Menüs.

Spiele

Im Player integriert ist ein Spiel zum Zeitvertreib.

Wählen Sie aus dem Hauptmenü den Punkt "Spiele" und dann "Start", um das Spiel zu starten.

Die Steuerung erfolgt über das Tastenkreuz am Player.

USB-Wechseldatenträger

Wenn Sie den Player über USB an Ihren Computer anschließen, funktioniert er als Wechseldatenträger. Wenn Sie Windows 98 als Betriebssystem verwenden, müssen zuvor noch Treiber installiert werden. Bei allen Betriebssystemen ab Windows Me wird der Player automatisch erkannt und installiert.

Sie können dann auf den im "Arbeitsplatz" angezeigten Wechseldatenträger ganz normal Musikdateien, Bilder, Videos und Textdateien kopieren und diese dann später auf dem Player verwenden. Dabei sind folgende Ordner für folgende Dateitypen vorgesehen:

Dateityp	Ordner
Textdateien	E-book
Videos	movie
Musikdateien	music
Bilder	photo
Sprachaufzeichnungen	RECORD

Wenn Sie den Player an den USB-Anschluss Ihres Computers anschließen, wird im Display "Connect" angezeigt.

Die integrierte Batterie des Players wird bei Anschluss sofort über den USB-Anschluss aufgeladen.

Ordner auswählen

Sie können die Speicherorte für Dateien festlegen. Wenn Sie Dateien in anderen als den voreingestellten Ordnern speichern wollen, sollten Sie diese vorher an Ihrem Computer auf dem Player anlegen.

Wählen Sie bei gestoppter Wiedergabe (von Musik, Video oder Bildern) die Menü-Taste. Wählen Sie im Untermenü den Punkt "Ordner" und drücken Sie zur Bestätigung erneut die Menü-Taste. Nun können Sie mit den Tasten "Vor" und "Zurück" einen Ordner auswählen.

Dateien löschen

Sie können mit dem Player Dateien löschen. Dazu muss der Player nicht am Computer angeschlossen sein.

Wählen Sie bei gestoppter Wiedergabe im Untermenü den Punkt "Löschen". Sie können dann auswählen, welche Datei Sie löschen wollen. Oder wählen Sie "Alle löschen", um alle gespeicherten Dateien im aktuellen Ordner zu löschen.

Wiedergabemodus

Während der Wiedergabe von Dateien können Sie mit der Menü-Taste ein Untermenü zu Wiedergabeeinstellungen anzeigen. Hier können Sie

- Wiederholung
- Equalizer
- Wiedergabetempo (nur für MP3-Dateien, mit den Tasten "Vor" und "Zurück" einstellbar)
- Wiederholen (aktuellen Titel wiederholen, A-B Wiederholung)
- Wiederholungen (Anzahl der Wiederholungen) und
- Pausendauer (Dauer der Pause zwischen Titeln) einstellen.

AMV-Konvertierung

Der Player ist in der Lage, Video-Dateien im Format AMV in Bild und Ton wiederzugeben. Auf der beiliegenden CD befindet sich ein Programm, mit dessen Hilfe Sie Ihre Video-Dateien in AMV-Dateien umwandeln können.

Folgende Dateitypen können mit Hilfe des Konvertierungsprogrammes in das AMV-Format umgewandelt werden:

- AVI
- Windows Media Format (ASF und WMV)
- MPEG1-Videos (MPG und MPEG)
- Realplay-Dateien (RM)
- Quicktime-Dateien (MOV)
- MPEG2-Videos (VOB)

Installation der Software

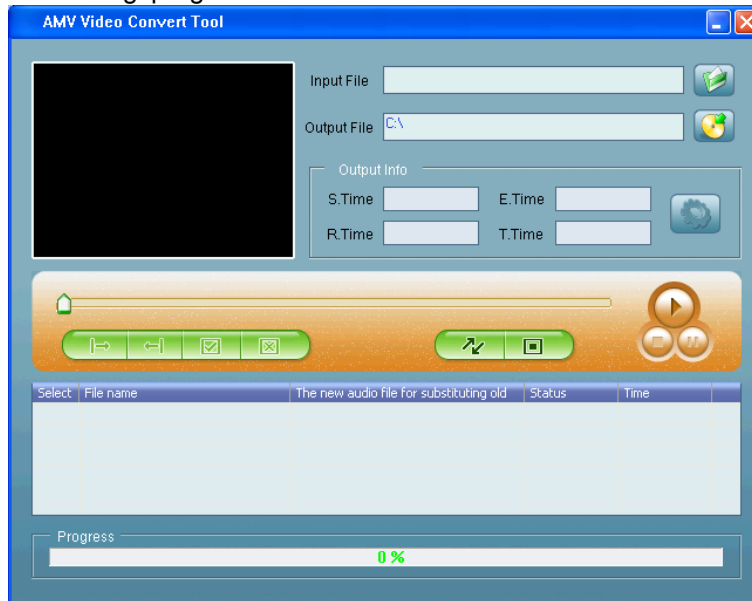
Die Installation des Konvertierungsprogrammes ist einfach. Gehen Sie dabei folgendermaßen vor:



1. Legen Sie die mitgelieferte CD in ein entsprechendes Laufwerk an Ihrem Computer.
2. Die Installation startet normalerweise automatisch. Sollte das nicht geschehen, starten Sie die Datei „setup.exe“, die sich auf der CD befindet, manuell.
3. Der Installationsassistent führt Sie durch den Installationsvorgang. Klicken Sie immer auf „Weiter“ und am Ende auf „Schließen“, um die Installation abzuschließen.
4. Nach der Installation finden Sie unter Start → Programme → MP3 Player Utilities einige neue Zusatzprogramme. Darunter ist auch das Konvertierungsprogramm "AMV Convert Tool".
5. Andere Programme sind "AMV Player" (zur Wiedergabe von Videos im AMV-Format), "Media Manager" (zur Verwaltung von Media-Dateien), MP3 Player Disk Tool (ein Hilfsprogramm zur Formatierung und Partitionierung eines angeschlossenen Wechseldatenträgers) und "MP3 Player Upgrade Tool" (zum Aktualisieren des Betriebsprogrammes des MP3 Players).



Verwendung des Programms

Starten Sie das Konvertierungsprogramm aus dem Startmenü.



Legen Sie unter „Input File“ eine Datei fest, die Sie umwandeln wollen. Klicken Sie das Symbol , um eine Datei von Ihrem Computer auszuwählen. Legen Sie dann unter „Output File“ fest, an welchen Ort die umgewandelte Datei gespeichert werden soll, zum Beispiel direkt auf dem Player, wenn dieser an Ihrem Computer angeschlossen ist. Klicken Sie dazu das Symbol .


Das Konvertierungsprogramm hat eine Funktion, mit der Sie das Video, welches Sie konvertieren wollen, abspielen und beschneiden können. Klicken Sie auf das Wiedergabe-Symbol (Play) im Programmfenster, um die Wiedergabe zu starten. Mit den Pfeilen links im Programmfenster „start position“ und „end position“ können Sie das Video beschneiden, also einen neuen Start- und Endpunkt festlegen.

Konvertierung


Eine Datei, die Sie für die Konvertierung ausgewählt haben, wird unten im Programmfenster in der Konvertierungsliste angezeigt.

Sie können eine Datei wieder aus dieser Liste löschen, indem Sie die Datei mit der rechten Maustaste anklicken und aus dem Menü „Delete“ wählen.

Klicken Sie mit der rechten Maustaste auf eine Datei in der Konvertierungsliste und wählen Sie aus dem Menü „Setting“ (Einstellungen), um verschiedene Konvertierungseinstellungen vorzunehmen. Sie

können auch das Einstellungsmenü öffnen, indem Sie auf  klicken.

Wählen Sie als Videogröße dabei 128x128 aus, damit das konvertierte Video mit der Displaygröße des Players zusammenpasst.

Klicken Sie, nachdem Sie alle Einstellungen getätigt haben, auf , um damit die Konvertierung zu starten.

Wenn die Konvertierung erfolgreich war, wird die umgewandelte Datei automatisch wiedergegeben.

Wichtiger Hinweis: Wenn Sie Realplay-, Quicktime- oder MPEG2-Dateien konvertieren wollen, prüfen Sie bitte zuerst, ob Ihr Windows Media Player in der Lage ist, diese Dateien wiederzugeben. Ist das nicht der Fall, laden Sie sich bitte zuerst die dafür erforderlichen Codecs aus dem Internet herunter, bevor Sie beginnen, diese Dateien zu konvertieren. Andernfalls ist auch das Konvertierungsprogramm nicht in der Lage, diese Dateien umzuwandeln.

Technische Daten

Maße:	ca. 90 x 40 x 8 mm
Gewicht:	ca. 21g
Display:	65.000 Farben
PC-Verbindung:	USB 2.0
Batterie:	Spieldauer bis zu 5 Stunden
Aufnahmeformat:	WAV (32 Kbit/s), ACT (8 Kbit/s)
Betriebstemperatur:	-5 bis 40°C
Unterstützte Betriebssysteme:	Windows 98/SE, Me, 2000, XP, MAC OS 10, Linux 2.4.2

Sicherheitshinweise & Gewährleistung

- Sie erhalten bei Kauf dieses Gerätes zwei Jahre Gewährleistung auf Defekt bei sachgemäßem Gebrauch. Bitte beachten Sie auch die allgemeinen Geschäftsbedingungen!
- Bitte verwenden Sie das Gerät nur für die in dieser Anleitung beschriebenen Funktionen. Eine anderweitige Verwendung führt eventuell zu Beschädigungen am Produkt oder in der Umgebung des Produktes.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selber aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder den Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.

ACHTUNG:

Bei Schäden, die durch unsachgemäße Bedienung entstehen, erlischt gegebenenfalls der Garantieanspruch gegen den Hersteller.

Es wird keine Haftung für Folgeschäden übernommen.

Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!



auvisio

TM

Visual Sound Technologies

Lecteur MP3 et vidéo
Slim-Beat

Mode d'emploi

Chère cliente, Cher client,

Vous venez d'acheter un produit qui a été conçu pour répondre à vos attentes en matière de technologie, de fiabilité et de confort d'utilisation.

Le "Slim-Beat" appartient à la nouvelle génération de lecteurs multimédias. Il supporte plusieurs formats musicaux et vidéo et dispose de plusieurs fonctions tout en restant petit, léger et fonctionnel.

Afin de profiter le plus longtemps possible de votre nouvel appareil, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi.

Spécificités produit

- Interface graphique utilisateur.
- Supporte la vidéo AMV.
- Affichage d'images JPG.
- Supporte les fichiers au format MP1, MP2, MP3, WMA, WMV, ASF et WAV.
- Fonctionne comme un périphérique de stockage amovible lors d'une connexion USB à l'ordinateur.
- Supporte la fonction "Private Space" (La capacité de stockage peut être divisée en deux parties, dont une est verrouillée).
- Fonction dictaphone grâce au microphone intégré.
- 7 préprogrammations Equalizer.
- Plusieurs modes de diffusion. Réglage de mise à l'arrêt automatique et Sleep Timer.

Détails produit



Affichage



Fonctions de base

Allumer et éteindre le lecteur

Allumez et éteignez le lecteur avec le commutateur sur le dessus du lecteur. Placez-le sur ON pour l'allumer.

Le lecteur passe automatiquement en mode veille après un temps défini. Redémarrez ensuite le lecteur en pressant la touche Play environ 2 secondes.

Eteignez complètement le lecteur en plaçant le commutateur Marche/Arrêt sur OFF.

Réglage du volume

Pressez "VOL", pour ouvrir le réglage volume. Réglez-le ensuite avec les touches "Suivant" et "Précédent".)

Menu

Pressez la touche Menu pour ouvrir le menu du lecteur. Après le démarrage du lecteur, le menu principal s'affiche automatiquement. Les touches "Suivant" et "Précédent" permettent de naviguer dans le menu. Confirmez un choix avec la touche Menu.

Changez la langue du menu vers le français comme suit: Choisissez "Configuration" depuis le menu principal puis confirmez avec la touche Menu. Choisissez le sous menu "Language" (Langue) et confirmez à nouveau avec la touche Menu. Choisissez la langue "French" et le menu passe en français.

Le menu principal contient les points suivants:

- Movie (Vidéo)
- Musique
- Enregistrement
- Voix
- Photo Browse
- E-Book
- Configuration
- Game (Jeux)

Video

Utilisez les touches „Précédent“ et „Suivant“ et choisissez „Video“ dans le menu principal pour diffuser les fichiers vidéo enregistrés. Confirmez avec la touche Menu.

Vous êtes maintenant en mode vidéo.

Démarrez la diffusion d'un fichier en pressant la touche Play. Pressez à nouveau Play pour mettre en pause.

Les touches „Précédent“ et „Suivant“ permettent de passer au fichier précédent ou suivant.

Pressez la touche volume quand la vidéo est arrêtée pour régler le volume de la vidéo.

Note: Le lecteur ne lit que les fichiers vidéo au format AMV. Vous pourrez transformer vos vidéos en .AMV à l'aide du logiciel de conversion fourni. Plus d'informations concernant ce programme dans la section „Conversion AMV“ à la fin de ce mode d'emploi.

Diffusion musicale

Fonctions principales

7. Connectez les écouteurs au lecteur.
8. Allumez le lecteur.
9. Choisissez "Musique" dans le menu principal.
10. Pressez la touche diffusion, pour diffuser les fichiers musicaux depuis le lecteur.
11. Choisissez un autre titre avec les touches "suivant" et "précédent".
12. Pressez à nouveau la touche diffusion pour arrêter la lecture.

Réglages Equalizer

4. Pressez la touche Menu pendant la lecture, pour afficher le sous menu diffusion.
5. Choisissez "Equalizer" et confirmez avec la touche Menu.
6. Choisissez ici un des modes d'equalizer préprogrammé.

Affichage des paroles des chansons (Fonction Karaoke)

Le lecteur supporte l'affichage des paroles de chanson enregistrées sous formes de fichiers texte au format "*.lrc". Suivez la procédure suivante:

4. Enregistrez les paroles avec le même nom que le fichier voulu mais au format ".lrc".
5. Pressez la touche Menu quelques secondes pendant la diffusion d'un titre musical pour afficher les paroles pendant la diffusion.
6. Pressez à nouveau la touche Menu pour revenir au mode de diffusion.

Dictaphone

Le lecteur MP3 fait office de dictaphone grâce à son microphone intégré. Assurez-vous avant de démarrer un enregistrement que la batterie soit suffisamment chargée afin de ne perdre aucune donnée. Le lecteur peut enregistrer jusqu'à 99 fichiers dans chaque dossier.

Démarrer l'enregistrement vocal

5. Choisissez "Enregistrement".dans le menu principal.
6. Pressez Play pour démarrer ou mettre en pause l'enregistrement.
7. Pressez la touche Play plusieurs secondes pendant l'enregistrement pour le stopper. L'enregistrement est ensuite enregistré dans le dossier voulu (Touche menu, point "dossier local").
8. Si "Overflow" s'affiche à l'écran, plus de 99 fichiers sont enregistrés dans le dossier actuel. Choisissez un autre dossier d'enregistrement.

Type d'enregistrement

6. En mode enregistrement (pendant une pause) pressez la touche menu pour afficher le sous menu enregistrement.
7. Choisissez le point "Type d'enregistrement" et confirmez avec la touche Menu.
8. Choisissez un type d'enregistrement. Vous avez le choix entre
REC (HQ) – Enregistrement haute qualité au format WAV.
REC (LP) – Pour un enregistrement longue durée au format ACT qualité moyenne.
VOR (HQ) – Enregistrement vocal haute qualité.
VOR.lunga – Enregistrement vocal longue durée qualité moyenne.

9. Confirmez votre choix avec la touche Menu.
10. Pressez ensuite la touche Play pour démarrer l'enregistrement.

Diffuser les enregistrements

4. Choisissez "Diffusion" depuis le menu principal.
5. Pressez la touche Play pour diffuser les enregistrements.
6. Passez au fichier suivant ou précédent avec les touches "Suivant" et "Précédent".

Diffusion d'images

5. Choisissez "Diffusion d'images" depuis le menu principal, pour afficher les images enregistrées.
6. Le lecteur affiche d'abord une liste des fichiers images. Choisissez un fichier avec les touches "Précédent" et "Suivant" et confirmez votre choix avec la touche Play. Le fichier image choisi s'affiche.
7. Passez au fichier image suivant ou précédent avec les touches "Suivant" et "Précédent".
8. Pressez Menu depuis la liste de choix des images pour afficher le sous menu. Vous pouvez par exemple définir un temps de passage entre deux images.

E-Book

La fonction E-Book permet de lire des fichiers TXT sur le lecteur.

5. Choisissez E-Book depuis le menu principal.
6. Une liste de tous les fichiers TXT s'affiche. Si aucun fichier n'a été trouvé, le message "No files" s'affiche.
7. Utilisez les touches "Suivant" et "Précédent" pour choisir le fichier à afficher.
8. Pressez la touche Play pour afficher ou fermer le fichier.

Vous accédez au sous menu en pressant la touche Menu. Vous pourrez modifier le mode d'affichage, pour feuilleter les pages manuellement ou automatiquement.

Configuration

Le menu "Configuration" du menu principal permet d'effectuer les réglages suivants.

Menu	Fonction
Date et heure	Régler la date et l'heure
Réglage écran	Temps pour l'économiseur d'écran (Screen Saver) et mode arrière plan (affichage noir)
Langue	Régler la langue du menu du lecteur
Screen Saver	Choisir un des deux économiseurs disponibles
Arrêt Auto	Définir un temps d'arrêt automatique (Secondes) pour le lecteur. Choisissez "0" pour que le lecteur ne s'éteigne jamais automatiquement
Répétition	Mode répétition manuel (Répétition A-B seule le point final B peut être réglé manuellement) ou automatique (le point final B est placé automatiquement)
Mode Online	Option de la fonction "Private Space" certains systèmes d'exploitation n'acceptent pas deux partitions sur un lecteur c'est pourquoi vous pouvez choisir quelle partition utiliser
Information capacité	Affiche le statut de capacité
Version Firmware	Affiche la version actuelle du Firmware
Update Firmware	Fonction mise à jour du Firmware
Exit	Quitter le Menu

Note: Quand vous avez choisi une option avec la touche Menu, vous pouvez quitter le sous menu en pressant la touche Play. Ceci fonctionne dans tous les menus.

Jeux

Le lecteur intègre un jeu.

Choisissez "Jeu" dans le menu principal puis "Start" pour démarrer le jeu.

La navigation est possible avec les flèches du lecteur.

Périphérique USB

Quand le lecteur est connecté à l'ordinateur par USB, il fonctionne comme une clé USB. Si vous utilisez Windows 98, vous devez d'abord installer les pilotes. Le lecteur est automatiquement reconnu et installé par tous les systèmes à partir de Windows Me.

Vous pouvez ensuite copier et déplacer des fichiers depuis le "Poste de travail" pour les lire sur le lecteur plus tard. Chaque type de fichier est classé dans le dossier correspondant:

Type de fichier	Dossier
Fichier Texte	E-book
Vidéos	movie
Fichiers musicaux	musique
Images	photo
Dictaphone	Enreg.

Quand vous connectez le lecteur à une connexion USB de votre ordinateur, l'écran affiche "Connect". La batterie intégrée au lecteur est rechargée directement par le port USB.

Choix du dossier

Vous pouvez définir un dossier cible différent. Si vous voulez enregistrer les fichiers dans un autre dossier que celui défini, enregistrez-le d'abord sur votre lecteur de façon classique.

Pendant la diffusion du fichier (Musique, vidéo ou image) Pressez la touche menu puis choisissez le sous menu "Dossier" puis pressez menu pour confirmer. Vous pouvez maintenant choisir un dossier avec les touches "Suivant" et "Précédent".

Supprimer fichier

Vous pouvez supprimer les fichiers depuis le lecteur. Le lecteur ne doit pas être connecté à l'ordinateur.

Choisissez le sous menu "Supprimer" puis le fichier unique à supprimer ou "Tout supprimer" pour supprimer tous les fichiers enregistrés dans le dossier actuel.

Mode diffusion

Pressez la touche Menu pendant la diffusion pour afficher le sous menu de réglage de diffusion :

- Répéter
- Equalizer
- Tempo de diffusion (seulement pour les MP3 "Suivant" et "Précédent".)
- Répéter (Le fichier actuel A-B)
- Répétitions (nombre de répétitions)
- Durée pause (entre chaque titre).

Conversion AMV

Le lecteur lit les vidéos au format AMV. Sur le CD, se trouve le programme de conversion AMV.

Vous pouvez convertir tous les types de fichiers suivants au format AMV grâce au logiciel:

- AVI
- Windows Media Format (ASF et WMV)
- MPEG1-Videos (MPG et MPEG)
- Fichiers Realplay (RM)
- Fichiers Quicktime (MOV)
- Videos MPEG2 (VOB)

Installation du logiciel

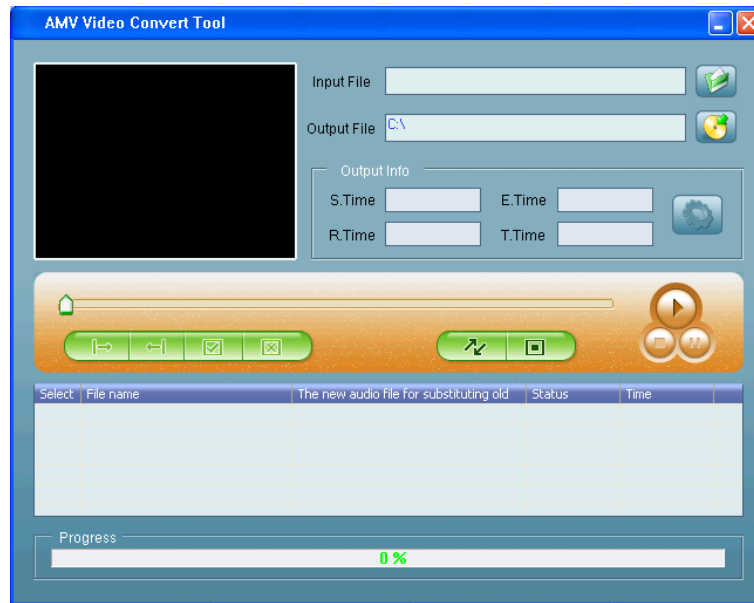
L'installation du programme de conversion est simple:



6. Insérez le CD fourni dans le lecteur de l'ordinateur.
7. L'installation démarre automatiquement. Sinon démarrez le fichier „setup.exe“ depuis le CD.
8. L'assistant d'installation Windows vous guide. Cliquez sur „Suivant“ et „Terminer“ pour clôturer l'installation.
9. Le trouverez ensuite le programme dans le menu démarrer Start → Programme → MP3 Player Utilities→AMV Convert Tool.
10. Vous trouverez également "AMV Player" (pour la diffusion de vidéos au format AMV), "Media Manager" (Pour la gestion de fichiers Media), MP3 Player Disk Tool (un programme d'aide de formatage et partitionnage) et "MP3 Player Upgrade Tool" (pour la mise à jour du programme du lecteur MP3).



Utilisation du programme

Démarrez le programme de conversion depuis le menu démarrer.





Placez un fichier à transférer dans „Input File“. Cliquez sur le symbole  pour choisir un fichier de votre ordinateur. Choisissez ensuite dans „Output File“ le dossier ou le fichier doit être enregistré, par exemple directement sur le lecteur si celui-ci est connecté. Cliquez sur le symbole .

Le programme de conversion a une fonction permettant de diffuser et la vidéo à convertir. Cliquez sur le symbole Play pour démarrer la diffusion. Les flèches de gauche „start position“ et „end position“ permettent de couper la vidéo pour définir un nouveau point de départ et de fin.

Conversion

Une fois le fichier à convertir sélectionné, le programme affiche la liste des conversions. Vous pouvez encore supprimer un fichier de cette liste en effectuant un clic droit puis „Delete“. Cliquez droit sur le fichier de la liste et choisissez „Setting“ (Réglages), pour définir les réglages de

conversion. Vous pouvez également ouvrir le menu des réglages en cliquant sur . Choisissez la taille de la vidéo 128x128 pour que la vidéo corresponde à la taille de l'écran du lecteur.

Une fois prêt, cliquez sur , pour démarrer la conversion. Quand la conversion est finie, le fichier converti est automatiquement diffusé.

Note: Pour convertir des fichiers Realplay-, Quicktime- ou MPEG2, vérifiez d'abord que ces fichiers soient lisibles dans votre Windows Media Player. Si ceci n'est pas le cas, installez d'abord les codecs nécessaires avant de commencer à convertir le fichier. Sinon le programme de conversion ne sera pas en mesure de convertir ces fichiers.

Données techniques

Taille:	environ 90 x 40 x 8 mm
Poids:	21g
Affichage:	65.000 couleurs
Connexion PC:	USB 2.0
Batterie:	autonomie maximale 5 heures
Format d'enregistrement :	WAV (32 Kbit/s), ACT (8 Kbit/s)
Température d'utilisation:	-5 à 40°C
OS supportés:	Windows 98/SE, Me, 2000, XP, MAC OS 10, Linux 2.4.2

Conseils de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous servir correctement du produit. Gardez-le précieusement afin de pouvoir le consulter à tout moment.
- N'ouvrez pas l'appareil, sous peine de perdre toute garantie.
- N'essayez pas de réparer l'appareil vous même.
- Ne modifiez pas l'appareil.
- Faites attention lorsque vous manipulez votre produit. Une chute ou un coup peuvent l'abîmer.
- Ne l'exposez pas à l'humidité ni à la chaleur. Ne pas recouvrir.
- Ne le plongez pas dans l'eau.
- Maintenez hors de portée des enfants. Ce produit n'est pas un jouet.

ATTENTION:

N'utilisez l'appareil que comme indiqué dans la notice. Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation du produit.

Nous ne sommes pas responsables des conséquences inhérentes à un dommage.

Le fabricant se réserve le droit de modifier les caractéristiques techniques entraînant ainsi des erreurs.

